

SECRETARÍA GENERAL



CONFERENCIA DE MINISTROS DE
JUSTICIA DE LOS PAÍSES
IBEROAMERICANOS

XVI CONFERENCIA DE MINISTROS DE JUSTICIA DE LOS PAÍSES IBEROAMERICANOS

ACTA FINAL

A invitación de la Ministra de Justicia de Costa Rica, en nombre de su Gobierno, se ha celebrado en San José de Costa Rica, durante los días 18 y 19 de septiembre de 2008 la XVI Conferencia de Ministros de Justicia de los Países Iberoamericanos.

Han estado presentes: Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal, República Dominicana y Uruguay.

Fue elegida Presidente de la reunión la Sra. Ministra de Justicia de Costa Rica, Laura Chinchilla, y como Vicepresidentes, el Ministro de Justicia de España, Mariano Fernández Bermejo, y el Subprocurador Jurídico y de Asuntos Internacionales de México, Juan Miguel Alcántara.

Fue adoptado el Orden del Día propuesto.

El Secretario General presentó un informe sobre las actividades de la Conferencia de Ministros en el periodo comprendido entre septiembre 2006 y septiembre 2008, que resultó aprobado.

El Secretario General informó, igualmente, del estado contable y financiero de la Conferencia, resultando su informe aprobado.

Fue presentado el Reglamento de funcionamiento de la Conferencia y sus normas de desarrollo, resultando ambas aprobadas.

Se informó que dos nuevos países, México y Uruguay, han ratificado en este periodo el Tratado Constitutivo de la Conferencia y que un tercero, Nicaragua, se halla en trámites de ratificación.

Se procedió a la firma "ad referendum" del Tratado Constitutivo por parte de la República de Honduras.

Se presentaron informes específicos sobre las líneas de actuación relativas a "Reforma de los sistemas penales en Iberoamérica", "Acceso a la Justicia", "Impunidad, Seguridad y Justicia", "Sistemas Penitenciarios", "Nuevas tecnologías", "Cooperación Jurídica Internacional" y "Violencia de Género", por los países responsables de cada línea de actuación.



La CONFERENCIA, habiendo examinado el informe de la Secretaría General a la vista de los documentos presentados, así como los informes específicos presentados, teniendo en consideración los debates generados,

REAFIRMA la actualidad de los fundamentos y principios que inspiraron su creación, y su compromiso con las líneas de trabajo iniciadas, que se traduce en una importante participación de los países que la integran en las actividades desarrolladas;

y **PROCLAMA** su interés en continuar los trabajos emprendidos, como un indudable elemento de fortalecimiento de la cooperación entre países de la región Iberoamericana, con base en las siguientes líneas de actuación para el periodo 2009-2010:

I.- FORTALECIMIENTO INSTITUCIONAL

1.1. DECLARAN

Que reconocen el trabajo realizado por la Secretaría General en pos de fortalecer la institucionalidad de la Conferencia y destacan la importancia de continuar la labor de institucionalización de la Conferencia, conscientes de que esta nueva dimensión la dotará de una mayor fortaleza en su posición en el sector Justicia a nivel internacional y servirá de base para continuar avanzado en el fortalecimiento de la Conferencia y en sus relaciones con terceras instituciones con las que comparta el mismo marco de acción:

1.2. RECOMIENDAN

Que la Secretaría General, junto con cuantas acciones tiendan al fortalecimiento de la Conferencia encamine sus esfuerzos en el sentido de:

1.- Estudiar la situación del sistema de Justicia en Andorra con el fin de poder iniciar relaciones con el Principado, tendentes, en su caso, a su incorporación a la Conferencia.

2.- Firmar de un Convenio Marco de colaboración con el "Instituto Latinoamericano de las Naciones Unidas para la prevención del delito y el tratamiento del delincuente" (ILANUD)

3.- Promover la firma del Memorandum de Entendimiento entre IberRed y Eurojust, en el marco de la línea de trabajo de cooperación jurídica internacional.

4.- Aproximar posiciones a las Redes Judiciales Europeas Penal y Civil y Mercantil, tendentes a facilitar el intercambio de información entre sus miembros y los de la Red Iberoamericana de Cooperación Jurídica Internacional.

5.- Identificar y promover espacios comunes con otras redes de cooperación de ámbito iberoamericano.



6.- Establecer un sistema común de cálculo de las contribuciones voluntarias de los países, consistente en la propuesta formulada de acuerdo al modelo de contribución a las Naciones Unidas, sin perjuicio de la consulta que cada país deba realizar a nivel interno.

II. ÁREAS DE TRABAJO

DECLARAN

La conveniencia de continuar trabajando en las líneas de acción identificadas, dando continuidad a los esfuerzos realizados en materia de reforma de la Justicia, acceso a la Justicia, cooperación jurídica internacional y la incorporación de las nuevas tecnologías al proceso, para la democratización de la Justicia..

El interés en incorporar como líneas de trabajo independientes las relativas a reforma de sistemas penitenciarios y lucha contra la impunidad; seguridad y Justicia, integrando el área temática de lucha contra la delincuencia organizada internacional dentro del capítulo de cooperación jurídica internacional.

Incorporar como líneas específicas de trabajo dentro de las anteriores las relativas al fortalecimiento y garantía de los derechos de los ciudadanos en el proceso, la transparencia y la calidad de la Justicia, la reforma del proceso civil y la perspectiva de las políticas migratorias.

RECOMIENDAN

Sin perjuicio de continuar profundizando en los intercambios de experiencias, un enfoque práctico de cada línea de trabajo, basado en un sistema de apoyo a planes nacionales, subregionales y regionales, presentados por los países interesados a la Secretaría General, para la implementación de programas específicos que lleven a la práctica las lecciones aprendidas mediante los encuentros de intercambio de experiencias y los estudios de derecho realizados en la etapa precedente.

A. PROCESOS DE REFORMA DE LA JUSTICIA

DECLARAN

Que los trabajos realizados por la Secretaría General y los expertos encargados del desarrollo de esta línea de trabajo, el estudio de derecho comparado sobre reforma de la Justicia y las conclusiones del encuentro sobre experiencias en reformas de los sistemas penales en Iberoamérica, celebrado en Ciudad de México los días 25 a 27 de junio de 2008, han dado cumplimiento a las recomendaciones realizadas en la XV Conferencia de Ministros de Justicia, tendentes a analizar la situación actual de las reformas y a presentar sugerencias de cooperación.



Que la elaboración del estudio de derecho comparado realizado sobre indicadores armonizados en el sector justicia, que permitan evaluar la calidad de la administración de Justicia en el ámbito iberoamericano, es base previa para el desarrollo de un sistema de estadística judicial armonizada, que propenda al mismo fin.

Que en el marco de las reformas de los sistemas penales, resultan de destacado interés: la incorporación de la oralidad a la fase previa a la audiencia, la revisión de la regulación de las medidas cautelares, la consideración de los mecanismos alternativos de solución de conflictos, las formas de finalización de procesos mediante acuerdos; y la incorporación de las nuevas tecnologías a todas las etapas del proceso con salvaguarda de las garantías procesales.

Que en la actualidad resulta de especial interés de los Ministros de Justicia, sin renunciar al estudio y apoyo a otros procesos de reforma emprendidos, en materia civil o constitucional, la situación de los procesos de reforma del proceso penal, cuyo impulso y seguimiento debe ser dirigido y coordinado por los Ministerios de Justicia; y para avanzar en esta línea de actuación

RECOMIENDAN

Que la Secretaría General de la Conferencia de Ministros de Justicia de los Países Iberoamericanos continúe los trabajos emprendidos en la profundización en las reformas de los procesos penales, exhortándola a identificar áreas de interés común y a apoyar la puesta en práctica de las mismas con una visión regional, y en concreto:

- Que, para avanzar en esta nueva etapa, se apoyen proyectos regionales, subregionales y nacionales allí dónde exista una voluntad de los países por poner en marcha nuevas reformas penales, de modo que la Secretaría General actúe prestando su apoyo técnico a requerimiento de los Estados parte.
- Que para una adecuada profundización en las materias que, dentro del ámbito de la reforma penal, han resultado identificados como prioritarios, y aquellos otros que puedan serlo, se repliquen talleres de intercambio de experiencias.
- Que se continúe la labor de recopilación de información sobre los indicadores de Justicia identificados, manteniendo los datos actualizados y disponibles para los países de la Comunidad Iberoamericana, como base para la creación de un futuro sistema iberoamericano de estadística judicial.
- Que la Secretaría General apoye iniciativas de los países miembros relativas al fortalecimiento de los específicos procesos de reforma en los que se encuentran inmersos, atendiendo a su realidad específica, sean



éstos procesos de reforma penal, civil o constitucional, prestándoles, cuando fueran requeridos, asistencia técnica.

B. SISTEMA DE ACCESO A LA JUSTICIA

DECLARAN

Que el documento de lineamientos elaborado, junto con el encuentro en materia de acceso a la Justicia celebrado en Santiago de Chile los días 7 y 8 de agosto de 2008, dando continuidad a trabajos previos de la Conferencia, suponen las premisas de un análisis más profundo de los distintos elementos que favorecen el acceso a la Justicia.

Que el acceso a la Justicia es una exigencia de las modernas democracias, que constituye premisa indispensable para garantía de la Justicia, que debe ser abordada desde los Ministerios de Justicia, como política pública de Estado.

Que las políticas de acceso a la Justicia deben responder a las concretas realidades de las áreas geográficas en las que van a ser implantadas, por lo que se compadecen bien con planes nacionales, subregionales o regionales de actuación.

RECOMIENDAN

- Que la Secretaría General priorice la línea de actuación, potenciando las colaboraciones entre la Secretaría General y los países interesados, así como las alianzas de varios Estados entre sí.
- Que se diseñen acciones concretas con adopción de medidas de impacto mensurable, que repercutan en la mejora de la calidad de la Administración de Justicia.
- Que los trabajos de esta línea de actuación se orienten a la posible presentación, en el momento en que se dieran las condiciones para ello, de un programa iberoamericano de cooperación, a presentar, en su caso, a la Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno.
- Que, para avanzar en esta línea, se prioricen algunas de las acciones identificadas en el documento de lineamientos.
- Que, atendida la relevancia de la situación de los jóvenes ante la Justicia, se apoye iniciativas de acceso a la Justicia que incorporen a este colectivo como grupo de destinatarios prioritario, fomentando el conocimiento de sus derechos, y especialmente de los reconocidos en la Convención Iberoamericana de Derechos de los Jóvenes.



- Que dentro de esta línea, como apartado específico de trabajo, se amplíe el espectro del análisis a los derechos de los ciudadanos ante la Justicia y a la transparencia y calidad del sistema, para la consecución de un mejor servicio público.

C.IMPUNIDAD, SEGURIDAD Y JUSTICIA

DECLARAN

Que la lucha contra la impunidad constituye un objetivo prioritario de los países miembros de la Conferencia, debiendo ser ésta orientada desde una perspectiva de política de Estado, como una acción global de los Gobiernos, en la que destaca el papel de planificación, coordinación y ejecución, reservado a los Ministerios de Justicia.

Que el análisis de los mecanismos de lucha contra la impunidad, y de la forma de llevarlos a la práctica por los países, constituye un elemento prioritario de las actuales políticas públicas en el área iberoamericana.

Que la lucha contra la impunidad, en la medida en que constituye el análisis del binomio seguridad-justicia, debe abordarse desde una perspectiva plural, referida al estudio de los mecanismos, no sólo legales, sino institucionales y orgánicos, que los países pueden emplear para la adopción de medidas eficaces.

Que los aspectos relacionados a "impunidad-seguridad-justicia", si bien guardan relación con la materia de acceso a la Justicia y pueden englobarse en el más genérico concepto de área prioritaria de reforma procesal penal, gozan por su propia naturaleza de autonomía suficiente para ser estudiadas de forma independiente, con el fin de poder profundizarse en los distintos aspectos a que se refieren.

Que a este propósito han servido el estudio de derecho comparado elaborado y el encuentro de expertos para identificación de líneas prioritarias llevado a cabo en Bogotá (Colombia) en septiembre de 2008.

RECOMIENDAN

- Que la Secretaría General dé seguimiento a una línea de trabajo referida al análisis conjunto de los problemas de impunidad, seguridad y justicia.
- Que se continúe el análisis de las actuaciones de los Estados parte de la Conferencia, mediante un encuentro de expertos que se focalicen en los aspectos más relevantes identificados, realizando propuestas de actuación concretas a nivel nacional, subregional o regional.
- Que de las acciones iniciadas se identifiquen las áreas prioritarias en las que profundizar con acciones concretas, dando asistencia técnica a



requerimiento de los países de la Comunidad en la implantación de concretos proyectos que redunden en beneficio de una mayor Seguridad.

D. SISTEMAS PENITENCIARIOS

DECLARAN

Que la problemática penitenciaria en Iberoamérica constituye área de trabajo prioritaria para los países de la región, que abordan esta cuestión desde una óptica multidisciplinar.

Que en el nuevo enfoque de los sistemas penitenciarios juegan un importante rol los Ministerios de Justicia, que deberán estar coordinados con los responsables directos de las políticas penitenciarias.

Que esta visión global del problema penitenciario ha de abarcar no sólo los aspectos relativos al régimen y sistema penitenciarios, sino también y especialmente los aspectos relativos a salud, empleo del tiempo libre, reeducación y mecanismos alternativos a las penas privativas de libertad, como elementos complementarios de extraordinario valor en una moderna política penitenciaria.

Que los trabajos realizados por la Secretaría General en el estudio de la materia, con un enfoque multidisciplinar y comparado de los sistemas de la región han ahondado en esta perspectiva de la materia, habiéndose reforzado gracias al encuentro de expertos celebrado en Cartagena de Indias en agosto de 2008.

Que la propia entidad de la materia y su destacada amplitud han conllevado a una autonomía en su análisis, fuera de su originaria área de encuadre, dentro de la línea de reforma penal, precisa para poder abordar su estudios en todas las dimensiones.

RECOMIENDAN

- Que la Secretaría General dé seguimiento a una línea de trabajo referida de forma exclusiva al análisis de los sistemas penitenciarios, en el sentido amplio de la materia.
- Que en estos esfuerzos se busque la coordinación con otros operadores nacionales e internacionales responsables de políticas penitenciarias, asegurando con ello la coherencia y eficacia de los trabajos realizados.
- Que la línea comprenda, cuando menos, acciones referidas a: Propuestas de temas de capacitación de responsables y funcionarios penitenciarios, derechos humanos y derechos civiles y políticos de la población reclusa, penas alternativas a la prisión, registro de penados o registro criminal y régimen y tratamiento



- Que se profundice en los aspectos más relevantes de las reformas penitenciarias, empleando la técnica de transferencia de conocimientos entre Estados, como fórmula de aprovechamiento de las mejores prácticas.
- Que, en esta misma línea de transferencia de mejores prácticas, la Secretaría General fomente las acciones de capacitación, la recopilación de buenas prácticas y los intercambios de experiencias relativas a la implantación de concretas reformas penitenciarias en las áreas identificadas por los países como prioritarias.
- Que se desarrollen líneas de trabajo destinadas a sensibilizar a la sociedad en todas sus áreas, respecto de la importancia de atender e invertir recursos públicos y privados en las reformas penitenciarias

E. NUEVAS TECNOLOGÍAS EN LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA

DECLARAN

Que los Ministros de Justicia reconocen la importancia de las nuevas tecnologías en los procesos de modernización de los sistemas de Justicia del ámbito iberoamericano, contribuyendo a la creación de una Justicia más eficiente, eficaz y justa, mediante la reducción de los plazos procesales y el facilitamiento del acceso a la Justicia de los más desfavorecidos.

Que consideran que la incorporación a la Justicia de las nuevas tecnologías no se refiere de forma exclusiva al proceso en sí, sea este penal o civil, sino que ha de referirse igualmente a la propia gestión de la Justicia, mediante la creación de novedosas oficinas judiciales, que respondan a las nuevas formas de gerencia procesal. Del mismo modo la relación de las partes y actores jurídicos en general con el proceso sería mas ágil y eficiente si se apoyara en nuevos métodos tecnológicos que establecidos con las debidas garantías no han de redundar en una menor seguridad jurídica.

Que comprenden que la aplicación de las nuevas tecnologías al proceso penal supone la incorporación de nuevos medios y técnicas probatorias, que exigen de una adecuada valoración de los derechos en conflicto así como una apropiada regulación de las mismas a favor de las garantías procesales.

Que valoran las ventajas que para la cooperación judicial internacional supone la incorporación de las nuevas tecnologías, que debe ir acompañado de la aplicación del principio de confianza mutua.

Que perciben que, no obstante la existencia de realidades diferentes en cada país, pueden advertirse áreas de interés común en las que se podría avanzar de forma conjunta en virtud de proyectos nacionales, subregionales o regionales.



RECOMIENDAN

Que la Secretaría General de la Conferencia de Ministros de Justicia de los Países Iberoamericanos colabore con los Estados parte a través de varios tipos de actividades, todas ellas complementarias entre sí y tendente a la incorporación de las nuevas tecnologías a la Administración de Justicia, como herramienta al servicio de los ciudadanos:

- facilitando un espacio de intercambio de informaciones, así como garantizando su actualización, en la propia página Web de la conferencia
- fomentando los encuentros de expertos en las materias concretas identificadas, a nivel regional o subregional, así como entre aquellos países que identifiquen un área de interés común, propiciando la multidisciplinariedad de los talleres de trabajo.
- procurando acompañamiento a través de asistencias técnicas u otras fórmulas de apoyo a aquellos países que se muestren interesados en la puesta en funcionamiento de algún aspecto relativo a las nuevas tecnologías, facilitando los proyectos de transferencia de conocimiento entre Estados parte de la Conferencia.
- preparando un borrador de convenio marco entre Estados que pueda ser empleado por estos para la transferencia bilateral de tecnología y buenas prácticas asociado, asegurando el equilibrio de las partes implicadas.
- apoyando el análisis de las normas internacionales vigentes con la finalidad de recomendar las modificaciones pertinentes en aras de una mayor utilización en los mecanismos de cooperación jurídica internacional de las nuevas tecnologías, y especialmente del sistema de videoconferencia.

F. COOPERACION JURIDICA INTERNACIONAL: IBERRED

DECLARAN

Que la Red Iberoamericana de Cooperación Judicial Internacional constituye un mecanismo idóneo para la solución de supuestos de carácter transnacional, de naturaleza civil y penal, que se ha revelado eficaz gracias a su dinamismo.

Que resulta de capital importancia buscar la flexibilización de las formas de cooperación sobre la base de la consecución de la mayor eficacia, dentro del respeto a los límites que imponen las normativas internas de los Estados parte de IberRed.

Que con este objetivo es conveniente profundizar las formas de empleo de las nuevas tecnologías y la incorporación de aquellos mecanismos informales de



comunicación que faciliten la solución de los conflictos con respeto a los sistemas nacionales.

Que el conocimiento personal de los puntos de contacto y la creación de una relación de confianza constituye la base esencial de esta red de cooperación.

Que el conocimiento de los sistemas normativos internos de los demás países parte constituye, asimismo, un instrumento esencial para llegar a un adecuado nivel de cooperación.

Que IberRed tiene una vocación abierta de relación con otras redes, por lo que constituye un reto presente la búsqueda de las concretas fórmulas que permitan esta relación y la obtención de la mayor eficacia de la misma.

RECOMIENDAN

- Modificar la denominación tradicionalmente empleada de “fortalecimiento de redes” por la de “cooperación jurídica internacional”, con la finalidad de darle una visión más amplia que la relativa a las redes de cooperación.
- Continuar el trabajo realizado por la Red Iberoamericana de Cooperación Jurídica Internacional, apoyando la realización periódica de encuentros de autoridades centrales, como fórmula de multiplicación de su eficacia.
- Potenciar las acciones de difusión de la Red entre sus potenciales operadores jurídicos.
- Apoyar con asistencias técnicas a los países que deseen poner en funcionamiento el módulo de capacitación que la Secretaría General ha elaborado.
- Fomentar la incorporación de las nuevas tecnologías a los proyectos de cooperación jurídica internacional.
- Tratar de forma específica la materia de delincuencia organizada transnacional, con especial atención a la armonización de figuras penales y la incorporación de nuevas formulas de cooperación internacional.

Los Estados miembros de la Conferencia de Ministros de Justicia de Países Iberoamericanos **INSTAN a la Secretaría General** a elevar a través de la Secretaría Protempore de las Cumbres, que ejerce la República de El Salvador, y de la Secretaría General Iberoamericana, a la Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno la presente Acta y poner a consideración de los Jefes de Estado y de Gobierno la incorporación de las siguientes aportaciones a la Declaración y Documentos Anexo de la próxima XVIII Cumbre:

“Celebramos los esfuerzos realizados por la Conferencia de Ministros de Justicia de los Países Iberoamericanos para alcanzar su actual grado de institucionalización, que le permitirá continuar trabajando en las líneas de acción

SECRETARÍA GENERAL



CONFERENCIA DE MINISTROS DE
JUSTICIA DE LOS PAÍSES
IBEROAMERICANOS

emprendidas, especialmente en acceso a la Justicia, nuevas tecnologías y en los procesos de reformas penales, e incorporar nuevas áreas dentro del sector Justicia, como la reforma del sistema penitenciario y la protección de los derechos humanos y de la calidad y la transparencia de la Justicia en la Comunidad Iberoamericana.

Saludamos las iniciativas para la mejora de la cooperación jurídica en la región y las iniciativas llevadas a cabo por la Red Iberoamericana de Cooperación Jurídica Internacional (IberRed), que, integrada por representantes de los Ministerios de Justicia, los Ministerios Públicos y Fiscales y los Poderes Judiciales, se ha revelado una eficaz herramienta en los procesos transnacionales.

Destacamos la relevancia que para el sector Justicia tienen los jóvenes, y ponemos de manifiesto la necesidad de potenciar las políticas públicas que coadyuvan a su inclusión social, para evitar la falta de oportunidades que pueden derivar en conductas violentas o delictivas y garantizar el acceso efectivo a la Justicia. En este sentido, subrayamos la importancia de la entrada en vigor de la Convención Iberoamericana de los Derechos de los Jóvenes y saludamos las iniciativas conjuntas que sobre la materia pueden llevar a cabo la COMJIB y la OIJ.”

La CONFERENCIA procedió a designar los cinco países que han de integrar la Comisión Delegada, resultando elegidos Portugal, Ecuador, Cuba, Honduras y Argentina.

La Conferencia acepta agradecida el ofrecimiento del Ministerio de Justicia de Portugal de organizar la próxima reunión de la Comisión.

Fue reelegido por aclamación el Secretario General, Víctor Moreno Catena. Asimismo, se acordó designar como Secretarios Generales Adjuntos a los representantes de España, México y Brasil.

La Conferencia acepta agradecida el ofrecimiento que, en nombre la Procuraduría General de México, del Sr. Juan Miguel Alcántara Soria, Subprocurador Jurídico y de Asuntos Internacionales de la Procuraduría General de la República de México, de albergar la XVII Conferencia en los Estados Unidos de México, durante el año 2010.

FINALMENTE, la Conferencia muestra su agradecimiento al pueblo y autoridades de Costa Rica, a la ciudad de San José y, en especial, a la Ministra de Justicia y Gracia, Da. Laura Chinchilla, por la organización de esta XVI Conferencia y por la ayuda que ha prestado a los fines de colaboración solidaria que la Conferencia se propone.

Se aclara que la firma de este Acta por los señores asistentes, ha de entenderse con las limitaciones establecidas en los respectivos ordenamientos jurídicos de cada uno de los países.

Firman la presente Acta, en cuatro originales en castellano y portugués en la ciudad de San José, a la clausura de la Conferencia, el día 19 de septiembre de 2008.

SECRETARÍA GENERAL



CONFERENCIA DE MINISTROS DE
JUSTICIA DE LOS PAÍSES
IBEROAMERICANOS

Excmo. Sr. D.
Alejandro Sloker
Subsecretario de Política Criminal del
Ministerio de Justicia
Por la República Argentina

Excmo. Sr. D.
Luiz P. Teles Ferreira Barreto
Viceministro de Justicia

Por la República Federativa de
Brasil

Excmo. Sra. D^a.
Celma Torrico Rojas
Ministra de Justicia
Por la República de Bolivia

Excmo. Sr.
D. Gilberto Orozco Orozco
Viceministro de Justicia
Por la República de Colombia

Excmo. Sra. D^a.
Laura Chinchilla Miranda
Vicepresidenta de la República
y Ministra de Justicia
Por la República de Costa Rica

Excmo. Sr. D.
Rodrigo Zúñiga Carrasco
Abogado de la División Jurídica
Ministerio de Justicia
Por la República de Chile

Excmo. Sr. D.
Urbano Pedraza Linares
Viceministro de Justicia
Por la República de Cuba

Excmo. Sr. D.
Mariano Fernández Bermejo
Ministro de Justicia
Por el Reino de España

SECRETARÍA GENERAL



CONFERENCIA DE MINISTROS DE
JUSTICIA DE LOS PAÍSES
IBEROAMERICANOS

Excmo. Sr. D.
Gustavo Jalkh
Ministro de Justicia y Derechos Humanos
Por la República de Ecuador

Excmo. Sra. D^a.
Aura Lila Blandón Mendoza
Directora General del CEDIJ
Por la República de Nicaragua

Excmo. Sr. D.
Carlos Ovidio Rodas Sim
Viceministro de Gobernación
República de Guatemala

Excmo. Sr. D.
Astor Escalante Sarabia
Viceministro de Seguridad
República de El Salvador

Excmo. Sr. D.
Víctor O. Meza López
Ministro de Gobernación y Justicia
Por la República de Honduras

Excmo. Sr. D.
Fernando Mendoza Contreras
Director General de
Constitucionalidad de la PGR
Por los Estados Unidos
Mexicanos

Excmo. Sr. D.
Blas Llano Ramos
Ministro de Justicia y Trabajo
Por la República de Paraguay

Excmo. Sr. D.
Alberto Bernardes Costa
Ministro da Justiça
Por la República de Portugal

Excmo. Sra. D^a.
Rosario Fernández Figueroa
Ministra de Justicia
Por la República de Perú

Excmo. Sr. D.
Radhamés Jiménez Peña
Procurador General
Por la República Dominicana

SECRETARÍA GENERAL



CONFERENCIA DE MINISTROS DE
JUSTICIA DE LOS PAÍSES
IBEROAMERICANOS

Excmo. Sr. D.
Felipe Michelini Delle Piane
Viceministro de Educación y Cultura
Por la República Oriental del Uruguay

Excmo. Sr.
Víctor Moreno Catena
Secretario General
Por la Secretaría General

Excmo. Sr. D.
Severino Mejía
Viceministro de Gobierno y Justicia
Por la República de Panamá